



经济及社会理事会

Distr.: General  
16 January 2006

Arabic, Chinese and Russian only

第二部分

麻醉药品委员会  
第四十八届会议续会报告

(2005年12月7日至8日，维也纳)



## 目录

议程	段次	页次
一. 提请经济及社会理事会注意的事项.....	1	3
第 48/14 号决议. 联合国国际药物管制规划署基金 2004-2005 两年期最后预算和 2006-2007 两年期初步预算.....		3
二. 行政和预算问题.....	2-16	8
A. 辩论的结构.....	2-3	8
B. 审议情况.....	4-14	8
C. 采取的行动.....	15-16	10
三. 麻委会第四十九届会议临时议程.....	17-26	11
A. 辩论的结构.....	17	11
B. 审议情况.....	18-22	11
C. 采取的行动.....	23-26	12
四. 其他事项.....	27	12
五. 通过麻委会第四十八届会议续付的报告.....	28	12
六. 会议的安排和行政事项.....	29-32	12
A. 会议开幕和会期.....	29	12
B. 出席情况.....	30	13
C. 文件.....	31	13
D. 第四十八届会议闭幕.....	32	13
附件		
一. 出席情况.....		14
二. 麻委会第四十八届会议续会收到的文件一览表.....		18

## 第一章

### 提请经济及社会理事会注意的事项

1. 提请经济及社会理事会注意麻醉药品委员会第四十八届会议续会通过的以下决议以及遵照大会第 46/185 C 号决议第十六节——其中大会授权麻委会核准联合国国际药物管制规划署基金方案预算——采取的行动：

#### 第 48/14 号决议

#### 联合国国际药物管制规划署基金 2004-2005 两年期最后预算和 2006-2007 两年期初步预算

麻醉药品委员会，

铭记大会 1991 年 12 月 20 日第 46/185 C 号决议第十六节第 2 段所赋予的行政和财务职能，

审议了联合国毒品和犯罪问题办事处执行主任的报告，其中载有联合国国际药物管制规划署基金 2004-2005 两年期最后概算和 2006-2007 两年期初步概算，<sup>1</sup>

考虑到行政和预算问题咨询委员会关于联合国国际药物管制规划署基金 2004-2005 两年期最后概算和 2006-2007 两年期初步概算的报告，<sup>2,3</sup>

确认联合国毒品和犯罪问题办事处为制定一项包罗一切方面的战略而正在开展的工作，

1. 核准联合国国际药物管制规划署基金项下供资的 2004-2005 两年期基础设施拨款金额 41,032,200 美元，用于下述目的：

---

<sup>1</sup> E/CN.7/2005/12 和 Add.1。

<sup>2</sup> E/CN.7/2005/13。

<sup>3</sup> 麻委会商定尽快召开不限名额的非正式协商会议，而且秘书处要与各会员国合作，推动寻求设立一正式或非正式政府间协商机构的可能性。将向麻委会第四十九届会议报告上述协商的结果。

项目	美元		合计
	特别用途基金	一般用途基金	
方案支助			
外地办事处	8 328 000	12 071 300	20 399 300 <sup>a</sup>
总部	1 083 500	8 643 100	9 726 600
小计	<b>9 411 500</b>	<b>20 714 400</b>	<b>30 125 900</b>
管理和行政	1 216 500	9 689 800	10 906 300
<b>拨款总额</b>	<b>10 628 000</b>	<b>30 404 200</b>	<b>41 032 200</b>

<sup>a</sup> 预算总额 20,799,300 美元扣除预计节省的 400,000 美元。

2. 还核准联合国国际药物管制规划署基金项下供资的 2004-2005 两年期核心方案最后预算拨款金额 14,816,600 美元，用于下述目的：

项目	美元		合计
	特别用途基金	一般用途基金	
A. 研究、分析和宣传			
研究和趋势分析	781 400	1 351 600	2 133 000
违禁药用作物监测	910 400	615 400	1 525 800
实验室和科学服务	30 400	703 000	733 400
<b>合计，A</b>	<b>1 722 200</b>	<b>2 670 000</b>	<b>4 392 200</b>
B. 在政策制定和加入条约方面的服务			
法律咨询服务	1 664 400	-	1 664 400
信息技术服务	75 200	1 442 300	1 517 500
<b>合计，B</b>	<b>1 739 600</b>	<b>1 442 300</b>	<b>3 181 900</b>
C. 技术援助和咨询			
1. 全球挑战			
艾滋病病毒/艾滋病	2 004 400	-	2 004 400
预防、治疗和康复	1 489 400	310 400	1 799 800
<b>小计，C.1</b>	<b>3 493 800</b>	<b>310 400</b>	<b>3 804 200</b>
2. 打击贩运的行动			
禁毒执法	528 600	282 100	810 700
<b>小计，C.2</b>	<b>528 600</b>	<b>282 100</b>	<b>810 700</b>
3. 法治			
打击洗钱的行动	2 499 500	128 100	2 627 600
<b>小计，C.3</b>	<b>2 499 500</b>	<b>128 100</b>	<b>2 627 600</b>
<b>合计，C</b>	<b>6 521 900</b>	<b>720 600</b>	<b>7 242 500</b>
<b>拨款总额</b>	<b>9 983 700</b>	<b>4 832 900</b>	<b>14 816 600</b>

3. 核可联合国国际药物管制规划署基金项下供资的 2004-2005 两年期 109,739,600 美元技术合作活动最后资源拨款如下：

项目	美元		合计
	特别用途基金	一般用途基金	
按主题分列			
A. 研究、分析和宣传			
研究和趋势分析	985 900	8 300	994 200
违禁药用作物监测	5 245 100	8 900	5 254 000
实验室和科学服务	510 600	-	510 600
宣传	1 093 200	-	1 093 200
<b>合计, A</b>	<b>7 834 800</b>	<b>17 200</b>	<b>7 852 000</b>
B. 在政策制定和加入条约方面的服务			
法律咨询服务	285 700	-	285 700
信息技术服务	225 900	353 000	578 900
<b>合计, B</b>	<b>511 600</b>	<b>353 000</b>	<b>864 600</b>
C. 技术援助和咨询			
1. 全球挑战			
艾滋病病毒/艾滋病	15 040 200	-	15 040 200
预防、治疗和康复	17 904 000	-	17 904 000
可持续的生计	22 865 000	-	22 865 000
<b>小计, C.1</b>	<b>55 809 200</b>	<b>-</b>	<b>55 809 200</b>
2. 打击贩运的行动			
禁毒执法	43 672 900	-	43 672 900
<b>小计, C.2</b>	<b>43 672 900</b>	<b>-</b>	<b>43 672 900</b>
3. 法治			
打击洗钱的行动	1 540 900	-	1 540 900
<b>小计, C.3</b>	<b>1 540 900</b>	<b>-</b>	<b>1 540 900</b>
<b>合计, C</b>	<b>101 023 000</b>	<b>-</b>	<b>101 023 000</b>
<b>拨款总额</b>	<b>109 369 400</b>	<b>370 200</b>	<b>109 739 600</b>
按区域分列			
全球	3 388 500	325 400	3 713 900
非洲和中东	12 897 500	-	12 897 500
中欧和东欧	3 389 000	-	3 389 000
西亚和中亚	32 127 500	-	32 127 500
南亚、东亚和太平洋	20 993 500	31 600	21 025 100
拉丁美洲和加勒比	36 573 400	13 200	36 586 600
<b>拨款总额</b>	<b>119 369 400</b>	<b>370 200</b>	<b>109 739 600</b>

4. 核准联合国国际药物管制规划署基金项下供资的 2006-2007 两年期初期基础设施拨款金额 38,436,100 美元，用于下述目的：<sup>4</sup>

<sup>4</sup> 初期基础设施费用的批准并不意味着核可了关于将驻地办事处基础设施费用记入这些办事处直接实施的项目账上的建议。一些会员国请求对这一建议作进一步澄清，并希望在这些措施获得通过之前就此事项作进一步讨论。这可能对供资组合及基础设施预算总费用均产生影响。

项目	美元		合计
	特别用途基金	一般用途基金	
方案支助			
外地办事处	9 596 000	6 746 900	16 342 900 <sup>a</sup>
总部	914 700	9 189 300	10 104 000
小计	<b>10 510 700</b>	<b>15 936 200</b>	<b>26 446 900</b>
管理和行政	1 085 300	10 903 900	11 989 200
拨款总额	<b>11 596 000</b>	<b>26 840 100</b>	<b>38 436 100</b>

<sup>a</sup> 预算总额 17,342,900 美元扣除预期节省的 100 万美元。

5. 还核准联合国国际药物管制规划署基金项下供资的 2006-2007 两年期核心方案初步预算拨款金额 16,718,500 美元，用于下述目的：

项目	美元		合计
	特别用途基金	一般用途基金	
A. 研究、分析和宣传			
研究和趋势分析	1 220 900	905 700	2 126 600
违禁药用作物监测	1 246 400	146 600	1 393 000
实验室和科学服务	667 400	194 300	861 700
合计，A	<b>3 134 700</b>	<b>1 246 600</b>	<b>4 381 300</b>
B. 在政策制定和加入条约方面的服务			
法律咨询服务	1 666 000	-	1 666 000
信息技术服务	1 227 700	204 200	1 431 900
合计，B	<b>2 893 700</b>	<b>204 200</b>	<b>3 097 900</b>
C. 技术援助和咨询			
1. 全球挑战			
艾滋病病毒/艾滋病	2 292 700	-	2 292 700
预防、治疗和康复	1 600 000	310 500	1 910 500
小计，C.1	<b>3 892 800</b>	<b>310 500</b>	<b>4 203 200</b>
2. 打击贩运的行动			
禁毒执法	680 500	177 600	858 100
小计，C.2	<b>680 500</b>	<b>177 600</b>	<b>858 100</b>
3. 法治			
打击洗钱的行动	4 011 500	166 500	4 178 000
小计，C.3	<b>4 011 500</b>	<b>166 500</b>	<b>4 178 000</b>
合计，C	<b>8 584 700</b>	<b>654 600</b>	<b>9 239 300</b>
拨款总额	<b>14 613 100</b>	<b>2 105 400</b>	<b>16 718 500</b>

6. 授权执行主任在支助和核心预算拨款项目之间进行资源调拨，幅度不超过予以调拨资源的原有拨款的 5%；

7. 核可联合国国际药物管制规划署基金项下供资的 2006-2007 两年期技术合作活动初步资源金额为 122,209,500 美元的拨款如下：

项目	美元		合计
	特别用途基金	一般用途基金	
按主题分列			
A. 研究、分析和宣传			
研究和趋势分析	1 737 500	-	1 737 500
违禁药用作物监测	6 147 000	-	6 147 000
实验室和科学服务	319 500	-	319 500
宣传	854 300	-	854 300
<b>合计, A</b>	<b>9 058 30</b>	<b>-</b>	<b>9 058 300</b>
B. 在政策制定和加入条约方面的服务			
法律咨询服	547 700	-	547 700
信息技术服务	1 051 700	-	1 051 700
<b>合计, B</b>	<b>1 599 400</b>	<b>-</b>	<b>1 599 400</b>
C. 技术援助和咨询			
1. 全球挑战			
艾滋病/艾滋病	16 411 000	2 400	16 413 400
预防、治疗和康复	21 463 000	9 100	21 472 100
可持续的生计	21 102 700	-	21 102 700
<b>小计, C.1</b>	<b>58 976 700</b>	<b>11 500</b>	<b>58 988 200</b>
2. 打击贩运的行动			
禁毒执法	50 020 800	27 200	50 048 000
<b>小计, C.2</b>	<b>50 020 800</b>	<b>27 200</b>	<b>50 048 000</b>
3. 法治			
打击洗钱的行动	2 515 600	-	2 515 600
<b>小计, C.3</b>	<b>2 515 600</b>	<b>-</b>	<b>2 515 600</b>
<b>合计, C</b>	<b>111 513 100</b>	<b>38 700</b>	<b>111 551 800</b>
<b>拨款总额</b>	<b>122 170 800</b>	<b>38 700</b>	<b>122 209 500</b>
按区域分列			
全球	6 932 100	-	6 932 100
非洲和中东	19 363 400	-	19 363 400
中欧和东欧	2 310 200	5 500	2 315 700
西亚和中亚	39 124 400	6 400	39 130 800
南亚、东亚和太平洋	19 917 800	9 100	19 926 900
拉丁美洲和加勒比	34 522 900	17 700	34 540 600
<b>拨款总额</b>	<b>122 170 800</b>	<b>38 700</b>	<b>122 209 500</b>

8. 还核可 2006-2007 两年期方案和预算战略；

9. 促请联合国毒品和犯罪问题办事处继续与会员国协商制定一项包罗一切方面的战略，供麻委会审议，并请秘书处向麻委会第四十九届会议提交一份关于这一事项的进展情况报告；

10. 还促请联合国毒品和犯罪问题办事处确保经会员国核准后的战略，通过战略框架指导制定明确定义的目标、改进后的参照标准和绩效指标，充分遵照联合国大会关于注重结果的预算编制的各项相关决议，从质量和数量上衡量毒品和犯罪问题办事处工作的功效；

11. 注意到预算和额外优先方案的实施取决于可获得的资金。

## 第二章

### 行政和预算问题

#### A. 辩论的结构

2. 麻醉药品委员会在其 2005 年 12 月 7 日和 8 日第 1259 至 1261 次会议上审议了题为“行政和预算问题”的议程项目 10。麻委会收到了下列文件供其审议该项目：

(a) 执行主任关于联合国毒品和犯罪问题办事处 2006-2007 两年期合并预算的报告(E/CN.7/2005/12 和 Add.1)；

(b) 行政和预算问题咨询委员会关于联合国毒品和犯罪问题办事处 2006-2007 两年期合并预算的报告(E/CN.7/2005/13)。

3. 联合国毒品和犯罪问题办事处（毒品和犯罪问题办事处）执行主任、印度代表（代表属于 77 国集团加中国的联合国会员国）、埃塞俄比亚观察员（代表属于非洲国家组的联合国会员国）、墨西哥代表（代表属于拉丁美洲和加勒比国家组的联合国会员国）和大不列颠及北爱尔兰联合王国代表（代表联合国会员国中的欧洲联盟成员国及其加入国和联系国）在麻委会第四十八届会议续会上作了发言。秘书处的一位代表作了介绍性发言。中国、法国、俄罗斯联邦、尼日利亚、美利坚合众国、日本、印度尼西亚、意大利、荷兰、挪威、印度、古巴、巴基斯坦、瑞典、克罗地亚、巴西、阿尔及利亚和西班牙的代表也作了发言。加拿大、摩洛哥和大韩民国的观察员也作了发言。

#### B. 审议情况

4. 所有发言者都确认秘书处提交的预算文件是高质量的，并对秘书处在闭会期间向各代表团介绍这些文件以及在麻委会第四十八届会议续会召开之前提供有关合并预算的补充资料表示赞赏。代表们对 2006-2007 两年期合并预算表示欢迎，该预算在业务一级综合了毒品和犯罪方案，同时又保持了这些方案在各自资金管理方面的特点。发现合并预算比先前的预算更加简明和易于使用。但有些代表指出，预算文件编排和格式方面的修改使得与前些年预算进行比较变得困难。还注意到预算文件中的“一般用途资金”被“核心资金”所取代。一些代表指出，这一新术语未能反映出麻委会、经济及社会理事会和大会先前通过的决议中所采用的高定的表述。因此，请秘书处恢复使用“一般用途资金”术语。



5. 所有发言者都表示欢迎采用注重结果的预算编制方法，指出这将有助于评估方案执行的效能以及毒品和犯罪问题办事处活动的影响。据指出，毒品和犯罪问题办事处应落实行政和预算问题咨询委员会的报告(E/CN.7/2005/13)中所载的有关建议并继续与秘书处预算司协商制订注重结果的预算编制方法。代表们还呼吁毒品和犯罪问题办事处在包罗一切方面的战略范围内进一步制订各项目标和具体的可衡量的成绩指示数。
6. 一些发言者赞同地注意到毒品和犯罪问题办事处独立评价股的工作，特别是其 2004 年年度评价报告中所载的各项建议，并认为这些建议的落实将有助于提高毒品和犯罪问题办事处活动的效能。他们希望获得有关这些建议的落实情况，特别是有关继续制订包罗一切方面的战略以及为达到该战略所述的各项目标而制定一项业务计划的进一步资料。一位代表要求对独立评价股 2006-2007 两年期的预算比 2004-2005 两年期的预算有所减少作出解释。
7. 发言者对 2006-2007 两年期的合并预算比上个两年期预算增长 18%表示欢迎，注意到这一增长大部分与毒品和犯罪问题办事处的预防犯罪方案有关。但对指定用途资金份额不断增大，而一般用途资金减少表示相当的关注。这一趋势反映出对毒品和犯罪问题办事处方案的信心增强，但留给办事处用于维持一个充分的基础设施的一般用途资金不足。许多发言者呼吁毒品和犯罪问题办事处的捐助方考虑增加其一般用途捐款以使办事处能够根据其任务授权更好地计划和开展活动。发言者关切地指出，一般用途资金短缺对进一步制订工作方案计划和人员配置均产生消极影响。
8. 许多发言者确认执行主任采取的关于促进一个较大的捐助基础提供资金的举措，尤其是注意到最近毒品和犯罪问题办事处与欧盟委员会、联合国工业发展组织和其他实体达成的协定，以及为确保中等收入国家和受援国缴款所作的努力。
9. 发言者还确认毒品和犯罪问题办事处 2005 年 9 月在阿布贾召集非洲问题圆桌会议所开展的工作，该会议通过了《2006-2010 年非洲行动纲领》，并请该区域各国政府和捐助方考虑支持该行动纲领的实施。会上对为中欧和东欧的方案以及为拉丁美洲和加勒比的方案，特别是为替代发展和减少需求项目供资的减少表示关切，呼吁捐助方考虑对这些区域方案供资。
10. 一些发言者对毒品和犯罪问题办事处采取各种节约成本措施表示欢迎，如通过作出独立于联合国开发计划署（开发计划署）的银行安排，旨在减少外地办事处运作费用的措施。然而，有些发言者考虑到“联合国大家庭”的概念，请毒品和犯罪问题办事处审查其与开发计划署的工作协定，并希望被告知有关这一事项的情况以便会员国能够通过适当的联合国渠道采取后续行动。
11. 代表们请求对一些问题作出澄清，包括关于将驻地办事处基础设施费用记入一些新项目和进行中的项目账上的建议，以及关于员额分布问题。他们请求在关于预算的决议草案中列入说明尚未核可关于将驻地办事处基础设施费用记入项目账上的建议的内容，并请秘书处提供进一步资料。还要求对员额配置表中管理司信息技术股和业务司人类安全处之间一个经常预算员额的变动作出澄清。秘书处说将把这一调动情况通知财务主任。

12. 一位代表说，毒品和犯罪问题办事处应避免介入不属于其任务授权范围的技术合作领域，特别是避免介入那些属于联合国其他机构的主要职责的领域。该代表还指出，毒品和犯罪问题办事处应加强与联合国其他机构的协调以避免工作重叠，并就 E/CN.7/2005/12/Add.1 号文件附件二和三中的一些段落发表了许多看法。<sup>5</sup>一些代表说他们不赞同这些看法并表示赞同文件中的措辞。关于毒品和犯罪问题办事处的打击贩运人口全球方案（E/CN.7/2005/12/Add.1, 第 128 段），一位代表说，目前正在东南亚两个国家实施的该方案应当在区域上更加平衡并应扩展到该区域其他国家。

13. 关于行政和预算问题咨询委员会提出的设立一个协商机构协助执行主任管理各项预防毒品和犯罪方案的建议（E/CN.7/2005/13, 第 14 段），代表们说这样一个机构可有助于依照麻醉药品委员会的优先事项，加强捐助国和受援国与毒品和犯罪问题办事处之间的互动交流。有代表指出，这一设想需要会员国进行仔细审议和麻委会适当讨论。也有代表认为，应将麻醉药品委员会第四十八届会议续会的有关审议情况告知预防犯罪和刑事司法委员会。麻醉药品委员会商定尽快召开不限名额的非正式协商会议，而且秘书处要与各会员国合作，推动寻求设立一正式或非正式政府间协商机构机构的可能性。上述协商的结果将向麻醉药品委员会第四十九届会议报告并向预防犯罪和刑事司法委员会第十五届会议通报。

14. 关于行政和预算问题咨询委员会提出的考虑为毒品和犯罪问题办事处预防毒品和犯罪方案设立一个统一的理事机构的建议（E/CN.7/2005/13, 第 15 段），许多代表指出，这一问题需要麻醉药品委员会和预防犯罪和刑事司法委员会仔细审查，特别是要考虑到对这两个委员会规范性工作的影响。

### C. 采取的行动

15. 麻醉药品委员会在其 2005 年 12 月 8 日第 1261 次会议上审议了题为“联合国国际药物管制规划署基金 2004-2005 两年期最后预算和 2006-2007 两年期初步预算”的修订决议草案(E/CN.7/2005/L.32)。在通过该修订的决议草案之前，一位代表询问该修订决议草案的脚注 3 是否应有附带条件“在现有资源内”。其他一些代表说，列入“在现有资源内”词语不适合，因为这与 1996 年 12 月 19 日题为“审查联合国的行政和财政业务效率”的大会第 41/213 号决议相违背。这些代表认为，列入上述意见为时尚早，因为联合国 2006-2007 两年期经常预算尚未经核准，也无可能在毒品和犯罪问题办事处预算内或考虑使用联合国意外开支准备金开展这类活动。秘书处的一位代表说，修订决议草案的脚注 3 不

---

<sup>5</sup> 该代表的意见是：(a)附件二第 70 段中“打击贩运人口”后的“器官”一词应当删去；(b)附件二第 77 段中的“高质量的报告”应理解为是指毒品和犯罪问题办事处的《世界毒品问题报告》；(c)该代表认为，附件二第 117 段中所载的涉及毒品和犯罪问题办事处的文字“……方法是处理造成犯罪的根源因素，包括贫穷、处于社会边缘地位、缺少教育和缺少可持续生计的机会、同时力求开展侧重于预防犯罪和毒品的多层面城市安全新举措”应当删去；(d)该代表理解，整个文件中凡提到艾滋病毒/艾滋病均是指“在吸毒、贩运人口和监狱环境中的艾滋病毒/艾滋病”；(e)附件三第 8 段倒数第二行，应用“能够”一词取代“将”。

应涉及任何财务问题，它只是涉及不限名额的非正式协商。还指出修订决议草案脚注 3 中所设想的协商的结果也将向预防犯罪和刑事司法委员会第十五届会议通报。

16. 在同一次会议上，麻醉药品委员会通过了经口头修改的修订决议草案。（案文见第一章，第 48/14 号决议。）

### 第三章

#### 麻委会第四十九届会议临时议程

##### A. 辩论的结构

17. 麻醉药品委员会在其 2005 年 12 月 8 日第 1262 次会议上审议了题为“麻委会第四十九届会议临时议程”的议程项目。古巴、联合王国（代表联合国会员国中的欧洲联盟成员国及其加入国和联系国）、尼日利亚、中国、德国、美国、荷兰、印度、巴基斯坦、瑞士和日本的代表作了发言。加拿大和突尼斯的观察员也作了发言。意大利团结中心的观察员也作了发言。

##### B. 审议情况

###### 1. 会期

18. 麻委会主席回顾说，2005 年 10 月 31 日举行的麻委会闭会期间会议原则上商定麻委会第四十九届会议为期五天，从星期一到星期五。麻委会在其第四十八届会议续会上赞同这一提议并商定于 2006 年 3 月 10 日星期五举行第四十九届会议的会前非正式协商，以便于讨论决议草案。

19. 在就麻委会第四十九届会议的会期达成一致时，一些代表仍对举行一个缩短的届会能否取得有效结果表示怀疑，特别是考虑到该届会议要讨论的实质性项目为数不少。他们指出，在就未来届会的会期作出决定之前，应仔细考虑缩短会议的结果。

###### 2. 主题辩论

20. 为第四十九届会议开展主题辩论提出的一个题目是“作为一项重要药物管制战略加强替代发展并将替代发展问题确定为一个涉面广泛的问题”。

21. 为该主题辩论提出的其他题目是：“合法药物和物质，包括用作非法药物前体的药物和物质的转移用途和滥用”。麻委会认为该问题属于题为“国际药物管制条约的执行情况”的临时议程项目 7，特别是分项目 7(c)项下的讨论范围，并商定会员国应准备在麻委会第四十九届会议这一项目下讨论该问题，并将这点写入第四十九届会议的临时议程说明中。一些代表对将这一建议写入麻委会第四十九届会议的临时议程说明表示保留意见。

22. 麻委会审议了关于提交决议草案的暂定最后期限并吁请计划提交决议草案供麻委会第四十九届会议审议的会员国提前一个月将决议草案提交给秘书处。

### C. 采取的行动

23. 麻委会在其 2005 年 12 月 8 日第 1262 次会议上决定第四十九届会议将于 2006 年 3 月 13 日至 17 日举行，为期五天。

24. 麻委会还决定 2006 年 3 月 10 日星期五举行第四十九届会议的会前非正式协商，提供口译。届时各代表团将有机会就决议草案进行非正式协商。

25. 麻委会还决定向其第四十九届会议提交决议草案的暂定最后期限为 2006 年 3 月 13 日，星期一中午。

26. 麻委会决定，根据麻委会第 48/9 号决议，第四十九届会议的主题应为“作为一项重要药物管制战略加强替代发展并将替代发展问题确定为一个涉面广泛的问题”。

## 第四章

### 其他事项

27. 麻委会在其 2005 年 12 月 8 日第 1262 次会议上审议了题为“其他事项”的议程项目 12。中国和克罗地亚的代表作了发言。中国代表向麻委会通报说，中国政府签署了一项合作备忘录，将设立一个 UNODC 项目办事处以支持与毒品和犯罪问题办事处的合作。克罗地亚代表认为，应考虑能够由麻醉药品委员会和预防犯罪和刑事司法委员会共同审查毒品和犯罪问题办事处的合并预算。

## 第五章

### 通过麻委会第四十八届会议续会的报告

28. 麻醉药品委员会在其 2005 年 12 月 8 日第 1262 次会议上通过了其第四十八届会议续会的报告。

## 第六章

### 会议的安排和行政事项

#### A. 会议开幕和会期

29. 麻醉药品委员会于 2005 年 12 月 7 日和 8 日在维也纳举行了其第四十八届会议续会。麻委会主席宣布会议开幕。

**B. 出席情况**

30. 出席本届会议的有麻委会 39 个成员国的代表（14 个成员国未派代表出席）。联合国其他会员国的观察员、联合国系统各组织的代表以及一些政府间组织和非政府组织的观察员也出席了会议。与会者名单见本报告附件一。

**C. 文件**

31. 麻委会第四十八届会议续会收到的文件列于本报告附件二。

**D. 第四十八届会议闭幕**

32. 麻委会主席致了闭幕词。

## 附件一

### 出席情况

#### 成员国\*

阿尔及利亚	Taous Feroukhi, Thouraya Benmokrane
阿根廷	Gabriel E. Parini
澳大利亚	Nicola Rosenblum
奥地利	Thomas Stelzer, Brigitte Pfriemer, Smera Rehman, Christoph Klose
巴西	Celso Marcos Vieira de Sousa, Carmen Moura, Maria Feliciano Ortigao
布基纳法索	Béatrice Damiba, Amadou Traore, Christophe Emmanuel Compaore, Rita Solange Bogore, Mahamoudou Compaore
智利	Eduardo Ricardo Schott Stolzenbach
中国	Hailong Wu, Dong Wang, Haigang Yin
哥伦比亚	Rosso José Serrano Cadena, Ciro Arevalo, Martha Irma Alarcon Lopez, Julián H. Pinto G.
克罗地亚	Neven Mikec
古巴	Norma M. Goicochea Estenoz, Luis Prado García, Nilo Rodríguez Moral
法国	François-Xavier Deniau, Michèle Ramis-Plum, François Péllerin, Olivia Diego, Nicolas Lorach
德国	Herbert Honsowitz, Martina Hackelberg, Petra Arnhold, Nina Kaulmann
危地马拉	Luis Alberto Padilla, Sandra Noriega, Sylvia Wohlers de Meie

---

\* 白俄罗斯、波斯尼亚和黑塞哥维那、喀麦隆、刚果民主共和国、冈比亚、牙买加、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、马达加斯加、缅甸、苏丹、乌干达、阿拉伯联合酋长国和赞比亚未派代表出席会议。

---

匈牙利	Katalin Felvinczi, Györgyi Martin Zanathy, Attila Zimonyi, Zsolt Bunford, Zoltán Márk Petres
印度	Sheel Kant Sharma, Radhika Lokesh, Hemant Karkare
印度尼西亚	Immanuel Robert Inkiriwang, Iwan Wiranataatmadja, Rachmat Budiman, Andhika Chrisnayudhanto, Sandy Darmosumarto
伊朗伊斯兰共和国	Mohammad Mehdi Akhondzadeh, Ali Saryadzdi, Reza Farokh Nejad
以色列	Ruth El Roy
意大利	Gabriele de Ceglie, Alessandro Azzoni, Luana di Pasquale
日本	Shigeki Sumi, Naoyuki Yasuda, Satoko Toku
马来西亚	Rajmah Hussain, Jojie Samuel, Mohamed. Norwawi Mohamed, Nor' Azam Mohd Idrus, Ismail bin Ahmad Khairi
墨西哥	Eduardo Peña Haller, Fausto Armando Vivanco Castellanos, Yvonne Jaqueline Rieser
荷兰	Justus J. de Visser, Anke ter Hoeve – van Heek
尼加拉瓜	Isolda Frixione Miranda
尼日利亚	Biodun Owoseni, Olawale Maiyegun, Nonye Udo, Mu'azu A. Umar
挪威	Ole Lundby, Kamilla H. Kolshus
巴基斯坦	Ali Sarwar Naqvi, Ismail Hassan Niazi, Azmat Hussain Awan, Sajid Bilal
秘鲁	Harry Belevan-McBride, Gabriella Vassallo
俄罗斯联邦	Grigory V. Berdennikov, Alexander V. Fedorov, Victor I. Zagrekov, Sergey V. Gorlenko, Alexander V. Fedulov, Andrey I. Tsibulsky, Igor I. Andreishchev, Natalia M. Nikolaeva, Elena L. Mitrofanova, Valery A. Kolodyazhny, Eduard V. Lokotunin
南非	B. J. Lombard, S. V. Mangcotywa, M. A. Mogadingwane

西班牙	Aurelio Pérez Giralda, Ignacio Baylina Ruiz
瑞典	Hans Lundborg, Asa Gustafsson, Carina Lindstroem
瑞士	Rudolf Schaller, Martin Strub, David Best
泰国	Vongthep Arthakaivalvatee
土耳其	Ahmet Ertay, Sibel Muderrisoglu
乌克兰	Mykola Andryev, Oleh Herasymenko, Anatoliy Davydiuk, Olena Aleksyeva, Mykhaylo Hluhovskyi, Oleksiy Ilnytskyi
大不列颠及北爱尔兰 联合王国	Peter Jenkins, Alison Crocket
美利坚合众国	Gregory L. Schulte, Cameron Scott Thompson, Christine Cline, Howard Solomon, Heather Von Behren

#### 派观察员出席会议的联合国会员国

阿富汗、安哥拉、阿塞拜疆、比利时、玻利维亚、加拿大、科特迪瓦、捷克共和国、丹麦、厄瓜多尔、埃及、埃塞俄比亚、芬兰、希腊、约旦、哈萨克斯坦、拉脱维亚、立陶宛、卢森堡、马耳他、毛里求斯、摩洛哥、纳米比亚、阿曼、菲律宾、波兰、葡萄牙、大韩民国、罗马尼亚、沙特阿拉伯、斯洛伐克、斯洛文尼亚、斯里兰卡、阿拉伯叙利亚共和国、突尼斯、乌拉圭、委内瑞拉玻利瓦尔共和国

#### 联合国秘书处

联合国毒品和犯罪问题办事处

#### 联合国系统专门机构

联合国工业发展组织

#### 派观察员出席会议的政府间组织

欧盟委员会、阿拉伯国家联盟

#### 保持常设观察员办事处的其他实体

马耳他主权军事教团



### 派观察员出席会议的非政府组织

一般咨商地位：国际妇女理事会、国际商业和专业妇女联合会、扶轮社国际、职业妇女福利互助会国际协会、国际崇德社

特别咨商地位：全球合作协会、大学妇女国际联合会、国际警察协会、意大利团结中心、马兰戈普洛斯人权基金会、德国妇女组织全国理事会、大同协会、社会主义国际妇女组织

名册：巴基斯坦农村发展基金会

附件二

麻委会第四十八届会议续会收到的文件一览表

文号	议程项目	标题或说明
E/CN.7/2005/1/Add.1	2	临时议程、说明和暂定日程表
E/CN.7/2005/12 and Add.1	10	执行主任关于联合国毒品和犯罪问题办事处 2006-2007 两年期合并预算的报告
E/CN.7/2005/13	10	行政和预算问题咨询委员会关于联合国毒品和犯罪问题办事处 2006-2007 两年期合并预算的报告
E/CN.7/2005/L.32	10	联合国国际药管制规划署基金 2004-2005 两年期最后预算和 2006-2007 两年期初步预算：修订的决议草案

---